

**KEV NTSUAM XYUAS NTAWM COV HLUAS TSEV NEEG (YSS-F)**

Thov pab teb cov lus nug hauv qab no kom lub Agency cov haujlwm khiav tau zoo zujzus mus. Koj cov lus teb peb yuav ceev cia zoo thiab yuav tsis pub cuam tshuam txog kev pab koj tus menyuam tau txais tam sim no los yog yav tom ntej. Ib lo lus nug twg thov khij dub rau lub vajvoog uas tau sau raws nkaus li xav ntag. Khij dub dub rau lub vajvoog kom dub nciab.

**Tus quauv zoo li no:** Yog  Tsis yog

Thov koj teb cov lus nug muaj raws li 6 lub hlis yav tag los, los yog koj yeej ho tsis tau txais kev pab 6 lub hlis yav tag los, li cas los zij, teb raws li koj tau txais kev pag los txog rau hnuv no. Yuav thiab tias koj **Txaus siab heev, txaus siab, Nruabnrab, Tsis txaus siab, Tsis txaus siab kiag** rau tej lo lus nug hauv qab no. Yog lo twg Koj yeej tsis tau ntsib dua, koj yuav tau khij dub rau lub vajvoog **Tsis paub** thiaj li yuav qhia tau tias lo lus no tsis nphav txog koj.

	Txaus Siab heev	Txaus siab	Nruab nrab	Tsis txaus siab	Tsis txaus siab kiag	Tsis paub
1. Muab hais ces, kuv yeej txaus siab rau tej kev pab rau kuv tus menyuam tau txais no.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
2. Kuv tau tawm tswv yim nrog xaiv txoj hau kev pab kho kuv tus menyuam no.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
3. Kuv taus tawm tswvyim xaiv lub hom phiaj kho kuv tus menyuam.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
4. Cov neeg pab kho kuv tus menyuam kuj nrog nraim peb txawm yuav zoo Li cas los xij.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
5. Kuv paub ntsoov kuv tus menyuam yeej muaj tus neeg nws nrog tham tau thaum nws muaj teebmeem.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
6. Kuv yeej nrog nraim kuv tus menyuam xyuas txog txoj kev kho nws tus mob.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
7. Txoj kev kho uas kuv tus menyuam los tsevneeg tau txais yog qhov zoo rau peb tsev neeg lawm.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
8. Thaj chaw muab kev pab zoo haum siab rau peb heev.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
9. Kev kho mob kuj teem haum rau peb tej caij nyoog kawg nkaus.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
10. Peb tsev neeg pom tias peb tus menyuam tau txais tej kev pab raws nkaus yam peb xav kom nws tau.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
11. Peb tsev neeg tau txais kev pab ntau npaum peb xav tau rau peb tus menyuam.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
12. Cov tib neeg lis num lawv txawj fwm kuv.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
13. Cov tib neeg lis num fwm kuv kev ntseeg, kev teev dab teev qhua.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
14. Cov tib neeg lis num kuj hais tej lus kuv totaub zoo.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
15. Cov tib neeg lis num kuj nkagsiab txog peb kev nyob kev noj yav tag los.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

**Hais txog txoj kev pab no yuav rau tus menyuam thiab tsev neeg tau txais.**

	Txaus Siab heev	Txaus siab	Nruab nrab	Tsis txaus siab	Tsis txaus siab kiag	Tsis paub
16. Tus menyuam txawj tswj nws lub neej txhua hnuv lawm.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
17. Tus menyuam coj haum nrog txhua leej hauv tsev neeg lawm.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
18. Tus menyuam txawj coj haum nrog nws cov phoojywg thiab lwm cov neeg lawm.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
19. Tus menyuam kuj kawm tau ntawv thiab ua tau haujlwm zoo.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
20. Tus menyuam muaj cuab kav nyiaj taus tej teebmeem yog ho muaj.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
21. Kuv zoo siab rau peb tsev neeg lub neej tam sim no.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
22. Kuv tus menyuam, qhov zoo, yuav tsum muaj peev xwm ua tej yam nws xav ua.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

**tig mus sab nraud...**

3895



--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

CSI County Client Number

\*\*\*Must be entered on EVERY page\*\*\*

***Nqe 23 txog 26, teb raws li muaj ntawm yus rau lwm tus yuav tsis teb rau lub chaw muab kev pab lawm.***

**Hais txog txoj kev pab uas yus tus  
menyuam thiab tsev neeg tau txais.**

Txaus Siab heev	Txaus siab	Nruab nrab	Tsis txaus siab	Tsis txaus siab kiag	Tsis paub
--------------------	------------	------------	--------------------	-------------------------	-----------

- 23. Kuv paub zoo tias cov tib neeg yuav mloog kuv thiab nkag ilab zoo thaum kuv muaj yam xav hais.
- 24. Kuv muaj cov tib neeg uas kuv tso siab lug nrog tham Txog ntawm kuv tus menyuam tej teebmeem.
- 25. Thaum muaj kam ceev, kuj muaj kev txhawb/pab li kuv xav tau los ntawm kuv tsev neeg thiab tej phoojywg.
- 26. Kuv muaj tej tib neeg uas kuv yuav tso dag tso luag tau.
- 27. 6 lub hlis tas los, koj thiab koj tus menyuam puas tau txais yam zoo tshaj ntawm txoj kev pab no.

28. Yuav kom peb ua tau zoo tshaj no, yuav ua li cas ntxiv?

29. Thov tawm koj lub tswv yim rau hauv txoj kab no, los yog sau rau sab nraud daim ntawv no. Peb xav paub txog tej yam koj qhuas los yog txog tej yam koj thuam tib si.

**Thov teb cov lus nram qab no kom peb paub tias koj tus menyuam nyob li cas.**

- 1. Tam sim no koj tus menyuam puas tseem nrog koj nyob?  Nyob  Tsis nyob
- 2. 6 hli tas lawm koj tus menyuam puas nyob rau qhov chaw hais los nram no (khij rau txhua qhov chaw nws tau nyob los)
  - Nrog lb leeg los ob leeg niam/txiv nyob
  - Lub chaw so rau cov neeg tsis muaj chaw nyob
  - Nrog yus lb tug neeg nyob
  - Tsev txais pab tub/ntxhais hluas
  - State chaw kaw menyuam
  - Niamqhuav / Txivqhuav
  - Chaw Residential treatment
  - Khiav Tawm / nyob nraum kev
  - Therapeutic Foster Home
  - Tsev kho mob loj
  - Lwm lub chaw teev npe tsis tau:
  - Chaw cia neeg raug kub ntxhov
  - Tsev loj kuj ntawm zos
- 3. lb xyoos dhaus los koj tus menyuam puas tau ntsib Doctor/Nurse kom tau tshuaj tus mob vim nws tau mob lawm. (Khij rau lb lub vajvoog xwb).
  - Tau, tim Dr. chaw ua haujlwm
  - Tau, tabsis yog mus hospital/emergency xwb
  - Tsis tau
  - Tsis nco qab.
- 4. Koj tus menyuam puas noj tshuaj pab nws lub siabkub /tus xeeb ceem.  Tau  Tsis tau
  - 4a. Yog tau, tus kws kho mob/tus nasmom puas tau qhia tias yam mob twg yuav muaj tshwm sim?  Tau  Tsis tau
- 5. Khwv yees. tau ntev li cas koj tus menyuam tau txais kev pab los ntawm no?
  - Ntawm no yog kuv tus menyuam thawj zaug
  - I - 2 hlis
  - Tshaj li lb xyoos lawm
  - Kuv tus menyuam twb tuaj ntsib kws kho mob ob/peb zaug lawm, tiam sis kuj has tseem nyob ntawm ib hlis no xwb.
  - 3 - 5 hlis
  - 6 hli mus rau lb xyoos.

***tig mus sab nraud...***

3895



--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

CSI County Client Number

\*\*\*Must be entered on EVERY page\*\*\*

*Thov teb coy lus #6 txog #11 yog koj tus menyuam tan txais Mental Health kev pab li ntawm ib xyoos rov hauv. Yog nws ho tau txais kev pab ntau dua ntawm ib xyoo, hla mus rau nqe 12 kiag.*

6. Koj tus menyuam puas tau raug ntes txij li thaum pib txais mental health kev pab?  Tau  Tsis tau
7. Koj tus menyuam puas tau raug ntes 12 lub blis ua ntej lawm?  Tau  Tsis tau
8. Txij li thaum koj tus menyuam tau txais mental health kev pab, nws puas tau ntsib lub ceev xwm  
 Tsawg zog lawm (xws li, tsis raug txhom, tsis raug police hem, tsis raug coj mus so/kaw rau chaw cia neeg)  
 Nyob nkaus li qub  
 Ntau zaug ntxiv  
 Tsis muaj feem cuam tshuam (tsis tau ntsib police xyoo tas lawm los rau xyoo no)
9. Koj tus menyuam tau raug tshem tawm los yog ntiab tawm txij li thaum nws txais kev pab puas yog?  Tau  Tsis tau
10. Koj tus menyuam tau raug tshem tawm ntiab tawm 12 lub hlis ua ntej hnuv nws tau txais puas yog?  Tau  Tsis tau
11. Txij li thaum kuv tus menyuam tau txais kev pab, ntawm kuv tus menyuam cov hnuv mus kawmntawv:  
 Zoo tshaj  Nyob li qub  Tsawg dua  Tsis tshuam txog (Qliia seb vim li cas thiaj tsis tshuam txog)  
 Tus menyuam tsis muaj teebmeem mus kawm ntawv ua ntej tau txais kev pab  
 Tus menyuam tseem yau heev rau txoj kev kawm ntawv  
 Tus menyuam raug tshem tawm hauv tsev kawmntawv.  
 Tus menynam kawm hauv tsev xwb  
 Tus menyuam tawm tsis kawm ntawv lawm  
 Lwm yam \_\_\_\_\_

**HLA mus rau #18 (nyob rau Iwm phab) →**

*Thov teb coy lus nug #12 txog #17 xwb yog koj tus menyuam tau txais mental health kev pab Tshaj Ntawm Ib Xyoos.*

12. Koj tus menyuam puas tau raug ntes nyob hauv 12 lub hlis dhau los lawm?  Tau  Tsis tau
13. Koj tus menyuam puas tau raug ntes 12 lub tills ua ntej hnuv nws tau txais kev pab?  Tau  Tsis tau
14. Nyob rau xyoo tas los, koj tus menyuam puas tau ntsib police?  
 Tsawg zog lawm (xws li, tsis raug txhom, tsis mug pushy hem, tsis raug coj mus so/kaw ran chaw cia neeg)  
 Nyob nkaus li qub  
 Ntau zaug ntxiv  
 Tsis muaj feem cuam tshuam (tsis tau ntsib pushy xyoo tas lawm los rau xyoo no)
15. Tus menyuam raug tshem tawm/ntiab tawm nyob hauv 12 lub hlis tas los no puas yog?  Raug  Tsis raug
16. Koj tus menyuam paus tau raug tshem / ntiab tawm nyob rau xyoo ua ntej ntawd?  Raug  Tsis raug
17. Xyoo tag los lawd, ntawm kuv tus menyuam cov hnuv mus kawmntawv:  
 Ntau dua  Nyob li qub  Tsawg dna  isis tshuam txog  
 Tus menyuam tsis muaj teebmeem mus kawm ntawv ua ntej tau txais kev pab  
 Tus menyuam tseem yau heev rau txoj kev kawm ntawv  
 Tus menyuam raug tshem tawm hauv tsev kawmntawv.  
 Tus menynam kawm hauv tsev xwb  
 Tus menyuam tawm tsis kawm ntawv lawm  
 Lwm yam \_\_\_\_\_

***tig mus sab nraud...***

3895



--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

CSI County Client Number

\*\*\*Must be entered on EVERY page\*\*\*

**Thov teb cov lus no kom peb tau paub mentsis txog koj tus menyuam**

18. Koj tus menyuam yog  Ntxhais  Tub  Lwm yam
19. Tus menyuam niam thiab txiv yog neeg Mev/Hispanic/Latino origin  yog  Tsis yog  Tsis paub
20. Koj tus menyuam yog neeg dabtsi? (khij rau lub vajvoog qhia tias nws yog hom ntawd.)  
 Neeg khab  Neeg Hawain/ Neeg povtxwv  Tsis paub  
 Neeg tawv Daj  Neeg tawv Dawb  
 Neeg tawv Dub  Lwm yam neeg

**21. Koj tus menyuam hnuv yug yog li cas?**

Hnuv yug (hl--hn--xy) sau

		-		-			
0	0	0	0	0	0	0	0
1	1	1	1	1	1	1	1
2	2	2	2	2	2	2	2
3	3	3	3	3	3	3	3
4	4	4	4	4	4	4	4
5	5	5	5	5	5	5	5
6	6	6	6	6	6	6	6
7	7	7	7	7	7	7	7
8	8	8	8	8	8	8	8
9	9	9	9	9	9	9	9

Saib qhov piv txwv:hnuv yug 4 hlls tim 30, xyoo 1990

1. Sau koj tus menyuam hli, hnuv,xyoo yug

2. Kos rau lub txws muaj tus zauv raws nkaus Ii hnuv yug

Hnuv yug (hl--hn--xy) sau

	0	4	-	3	0	-	1	9	9	0
0	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○
1	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
2	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
3	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
4	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
5	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
6	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
7	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
8	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
9	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○

22. Koj tus menyuam puas muaj Medical?  Muaj  Tsis muaj
23. Cov kev pab koj tau txais puas hais cov lus koj xav tau?  Hais  Tsis hais
24. Tej xov tau sau qhia tseg (ntawv qhia txog muaj kev pab, neeg mob tej cai, thiab mental health qhia) muab qhia rau koj puas sau yam lus koj xav tau?  Hais  Tsis hais
25. Thov qhia siab leej twg pab koj teb cov ntawv ntsuam xyas no (khij rautxhua lub uas raug)  
 Kuv tsis xav tau kev  Tus tuaj nrog kuv tham pab kuv.  
 Tus neeg pab (advocate) zoo siab pab kuv.  Kuv tus menyuam tus clinician/MHW tau pab kuv.  
 Tus MH consumer yog tus pab kuv  Lwm tus tub txib ua haujlwm zoo siab pab kuv  
 Kuv tus neeg hauv kuv tsev pab kuv  tus neeg sabnraud yog tus pab kuv (Leej twg?:) \_\_\_\_\_

**Ua tsaug ntau rau koj lub sijhawm muab cov lus teb rau peb cov lus nug no.**

**FOR OFFICE USE ONLY:**

**REQUIRED Information:**

County Code: 

--	--

Date of Survey Administration: 

		-			-				
--	--	---	--	--	---	--	--	--	--

**Reason (if applicable):**  
 Ref  Imp  Lan  Oth

Make sure the same CSI County Client Number is written on all pages of this survey.

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

CSI County Client Number

\*\*\*Must be entered on EVERY page\*\*\*

**Optional County Questions:**

County Question #1 (mark only ONE bubble):  
 01  02  03  04  05  06  07  08  09  10  
 11  12  13  14  15  16  17  18  19  20

County Question #2 (mark only ONE bubble):  
 01  02  03  04  05  06  07  08  09  10  
 11  12  13  14  15  16  17  18  19  20

County Question #3 (mark only ONE bubble):  
 01  02  03  04  05  06  07  08  09  10  
 11  12  13  14  15  16  17  18  19  20

**County Reporting Unit:**

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

